



Mensuel n°234
DÉCEMBRE 2009

Vivre à La Garde

Bonnes Fêtes !

Actualités



Hivernales solidaires

Dossier



Hivernales enchantées

Magazine



Hivernales culturelles

Sommaire

Pages 4 à 8 ACTUALITÉS

NOUVEAUTÉS

Les Hivernales... Magiques

SOLIDARITÉ

Les Hivernales... Solidaires

JEUNESSE

Dans la famille des semaines à thèmes : Février !

Pages 9 à 15 DOSSIER

Les Hivernales... Enchantées

Poster p 12-13

Pages 16 à 19 MAGAZINE

CULTURE

Musiques au chœur

LA GARDE EN PERSONNE

Hommage à Jean Aicard, le Gardéen

Pages 20 à 21

ARRÊT SUR IMAGES

Page 22

EXPRESSION DES GROUPES D'ÉLUS DU C.M.

Page 23

SOUS LE ROCHER

Vivre à La Garde n°234
Décembre 2009

Directeur de la publication :
M. le maire

Rédaction, dessins et photographies,
création graphique, mise en page :

Service Communication

tél. 04 94 08 98 00

fax 04 94 08 99 60

www.ville-lagarde.fr

contact-mairie@ville-lagarde.fr

Impression : imprimerie Trulli



édito



*Joyeux Noël
enchanté,
solidaire
et culturel !*

Noël est un temps particulier pour tous et davantage encore pour les Gardéennes et les Gardéens. Il s'agit d'une période qui illustre parfaitement les caractères de notre ville, heureuse et solidaire. Nous célébrons cette fête avec un éclat particulier.

Pour renforcer ce qui distingue notre ville et renforcer notre engagement autour de nos valeurs communes, nous avons créé un nouvel évènement : Les Hivernales de La Garde ! Elles portent en elles la magie de Noël, la solidarité des cœurs autour de ceux qui en ont besoin et une palette culturelle étendue pour satisfaire le plus grand nombre.

Je vous souhaite à titre personnel et au nom du Conseil municipal de bonnes fêtes de fin d'année enchantées, solidaires et culturelles. Je souhaite en votre nom un Joyeux à tous, puisse-t-il ressembler à notre Noël gardéen !

Jean-Louis Masson

Jean-Louis Masson

Maire de La Garde
Vice-président du Conseil Général du Var
Vice-président de TPM
Chevalier de la Légion d'Honneur
Officier de l'Ordre National du Mérite

LES HIVERNALES



... Magiques

Jusqu'au 9 janvier, La Garde célèbre l'esprit de Noël à travers une nouvelle manifestation pour toute la famille : Les Hivernales font rimer cette fin d'année avec solidarité, culture et émerveillement.



Des Hivernales enchantées

Cent chaleureux chalets en bois prennent place au cœur de la Cité du Rocher jusqu'au 31 décembre. Petits et grands déambuleront dans les allées magnifiquement illuminées et décorées aux couleurs de Noël pour y savourer des mets délicieux et trouver le cadeau idéal.

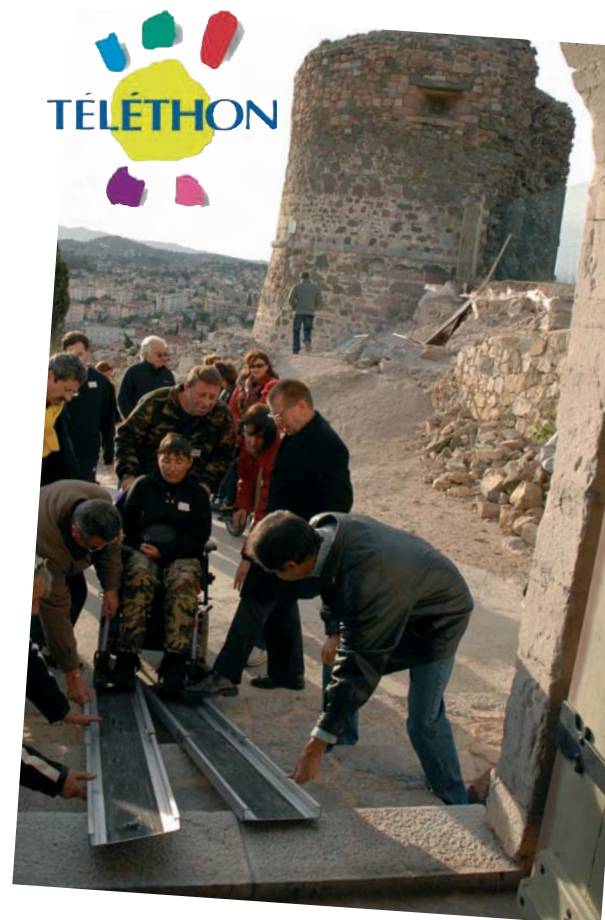
Les Hivernales enchantées ce sont aussi des surprises pour toute la famille ! Rencontrez Les Rois Mages, Saint Nicolas, le Père Noël et ses petits lutins. Retrouvez également la patinoire en plein air, le cirque avec des animaux dressés, des parades délirantes, la crèche provençale animée, des ateliers créatifs, le manège pour enfants, des visites guidées de la vieille Garde, la Maison du Père Noël, le Chalet des Enfants, la Foire aux santons au Fougau... Chaque jour, des parades, des spectacles, des animations, vous feront passer un Noël de conte de fées...

Les Hivernales jusqu'au 9 janvier 2010
Renseignements : Maison du Tourisme,
Place de la République : 04 94 08 99 78
www.ville-lagarde.fr -
Programme complet disponible
dans les points d'accueil municipaux

Des Hivernales solidaires

Le milieu associatif et les Gardéens se mobilisent pour le Téléthon. De nombreuses animations dans toute la ville permettront de collecter des dons pour faire avancer la recherche : gala de danse des Arlequines, loto, rassemblement tuning, théâtre, montée de la vieille garde, tournoi de bridge... Voici dans le détail deux rendez-vous à ne pas manquer : vendredi 4 décembre à partir de 19h30, Salle Gérard Philippe, soirée Tai Dance Sabaki, harmonie entre arts martiaux et danse, suivie d'une parenthèse humoristique avec les membres du Sumo Club qui enfilent des tenues étonnantes, le temps de joutes drôlissimes, puis l'école du cirque Regarde en haut vous proposera une prestation de haute voltige. Le lendemain, c'est ambiance cabaret avec spectacle de danse, prestation vocale du groupe Fa dièse, défilé de mode et DJ à partir de 19h30, Salle Gérard Philippe.

Renseignements : Maison des Associations
04 98 01 15 72



Des Hivernales culturelles

La Garde célèbre le centenaire de l'entrée de Jean Aicard à l'Académie française en organisant une rencontre poétique, salle Mussou le 12 décembre à 20h30. Les Hivernales font la part belle à la musique en ouvrant avec la chorale de Noël des enfants le 27 novembre à 18h30 et en accueillant 4 concerts en l'Eglise de la Nativité, durant lesquels le temps suspendra son vol. Vendredi 4 décembre, l'ensemble vocal et instrumental universitaire de Toulon et du Var vous enchantera en interprétant le répertoire féerique du compositeur Marc Antoine Charpentier, à 21h. Dimanche 6 décembre à 15h30, le Gardéa Cantat interprète les œuvres de Mozart. Jeane Manson accompagnée par le Broadway's Gospel Group fera résonner de sa voix mélodieuse les chants de Noël, jeudi 17 et vendredi 18 décembre à 21h. Le 9 janvier à 15h, les Hivernales se clôtureront par un grand concert viennois donné par les Harmonies d'Orphée sous la direction de Maximilian Fröschl, Salle Gérard Philippe.

Réservation : Service Culturel 04 94 08 99 34 et à la Maison du
Tourisme
04 94 08 99 78

LES HIVE

“Les Restos du Cœur” et “Une fleur, une vie”, œuvrent au quotidien pour faire reculer les inégalités. Présentation de ces associations caritatives et focus sur l'initiative des collégiens pour récolter des dons.

Des Restos au grand cœur

Monsieur Noble vient d'intégrer l'association. Ce jeune retraité consacre son temps et son énergie à aider les autres comme la dizaine de bénévoles que compte l'antenne gardéenne des Restos du Cœur. L'an dernier, plus de 38 000 repas ont été distribués et 140 familles ont pu bénéficier de l'accompagnement de cette équipe au grand cœur. L'association propose une aide alimentaire de décembre à mars, mais pas seulement, rappelle le nouveau responsable : *"nous aidons les gens dans leurs démarches administratives, nous proposons également des vêtements, notre local dispose aussi d'une bibliothèque. Nous comptons sur la générosité des Gardéens pour récolter des denrées alimentaires, soit directement à notre local, ou bien dans les supermarchés où nous organisons des collectes."* et M. Noble conclut dans un grand sourire *"si vous avez un peu de temps libre, nous serions ravis de vous compter parmi nos bénévoles."*



Les Restaurants du Cœur - Place Barthélémy - 04 94 21 03 91 - Accueil public les mardis et vendredis matins.

Du rêve dans les baskets !

En octobre, les collégiens Gardéens ont couru lors d'un cross au profit de l'association Petits Princes. Depuis 1987, une même volonté rassemble bénévoles et salariés : aider les enfants gravement malades à vivre leurs rêves. Les élèves du Collège Jacques-Yves Cousteau ont enfilé leurs baskets pour réaliser des rêves d'enfant.



... R N A L E S



... Solidaires

Une fleur, une vie pour le Téléthon

Martine Baumann est à l'image de l'association qu'elle dirige depuis 8 ans, souriante et généreuse. L'objectif de l'association Une fleur, une vie est de fédérer le maximum de bonnes volontés individuelles, associatives et économiques pour la réalisation de manifestations festives et populaires autour du Téléthon : *"nous multiplions les animations afin de recueillir des dons pour l'Association Française contre les Myopathies. Début novembre, une centaine de personnes s'est retrouvée autour d'une grande choucroute, l'occasion d'un moment chaleur de partage et de convivialité. Nous proposons également avec le soutien des commerçants gardéens et des exposants des chalets de Noël, un loto le 12 décembre à 15h, Salle Gérard Philipe."* C'est avec émotion que cette bénévole nous parle également de la grande montée jusqu'à la chapelle romane des personnes à mobilité réduite qui aura lieu cette année le 5 décembre à 14h30 sur le parvis de l'Eglise de la Nativité : *"Regarde La Garde d'en haut est une initiative formidable ! Tous ensemble, nous réaliserons l'ascension de la vieille Garde. C'est un évènement fort en symboles et plein d'espoir ! Pour rappeler, qu'ensemble, nous sommes plus forts face à la maladie."*



Vous pourrez déposer vos dons les 4 et 5 décembre directement dans l'urne prévue à cet effet Salle Gérard Philipe. A noter : 66 % du montant des dons faits à l'AFM sont déductibles de vos impôts, pour les dons versés en 2009 dans la limite de 20 % de votre revenu imposable.

Une fleur, une vie - Martine Baumann - 04 94 48 21 55 - www.afm-telethon.fr



Depuis trois ans, ce cross scolaire représente un soutien aux associations. Une course qui est donc remportée chaque année par la solidarité ! M. Gervason, professeur d'EPS : *"Après ELA et Vaincre la Mucoviscidose, cette année les jeunes courent pour l'association des Petites Princes. Course de solidarité et de performance, nos élèves peuvent donner 1€ ou tout simplement courir pour remporter une victoire personnelle et pour leur classe. Un des rêves le plus souvent évoqué par les enfants malades est le souhait d'être scolarisé. Aujourd'hui nos collégiens courent pour tous ces enfants !"*



Du 8 au 12 février, les jeunes Gardéens de 11 à 17 ans prendront la direction des Orres pour des vacances dans la poudreuse. A quelques jours de Noël, une idée cadeau à déposer au pied du sapin !

Au cœur d'une forêt de mélèzes, dans un cadre naturel, sauvage et préservé, les Orres proposent un domaine skiable, convenant aussi bien aux sportifs qu'aux débutants. Entre 1550m et 2700m, sur plus de 1000m de dénivelé, 88 km de pistes s'étendent pour le plaisir des amateurs de glisse qui pourront également profiter d'un snow park. La neige est assurée grâce à un énorme équipement en enneigement automatique sur 60% du domaine.

Le centre d'accueil

Situé au cœur de l'Embrunais, au pied de station, à 1650 mètres d'altitude le centre de montagne, "les Léautiers" offre aux jeunes une ambiance chaleureuse. Une salle de restauration, une salle vidéo, un



point phone, une salle d'activités ou de jeux, une bibliothèque, un local à ski, une salle polyvalente équipée d'une cheminée où se dérouleront tous les soirs les veillées à thèmes : casino, Cluedo, soirée dansante, etc. Le centre possède 5 hectares de terrain pour les activités extérieurs : descente en luge, grand jeux dans la neige... Il est situé à 5 minutes des pistes en navette.

Sur les pistes

Les jeunes seront encadrés par les animateurs, des groupes de niveau seront formés le premier jour. Les règles de sécurité existantes dans toutes les stations de ski, seront rappelées aux jeunes et l'équipe veillera scrupuleusement à leur respect.

Comment ça marche ?

Les inscriptions débuteront le 12 décembre de 9h à 12h au BIJ. Cette préinscription, valable pour un délai de 8 jours ouvrables, vous permettra de constituer un dossier complet en vue de l'inscription définitive (dossier rendu + paiement effectué). Passé ce délai, la pré-inscription sera annulée et les personnes en liste d'attente seront contactées.

Attention, les parents ne pourront retirer que les dossiers de leurs propres enfants.

Les tarifs seront appliqués en fonction des revenus familiaux.

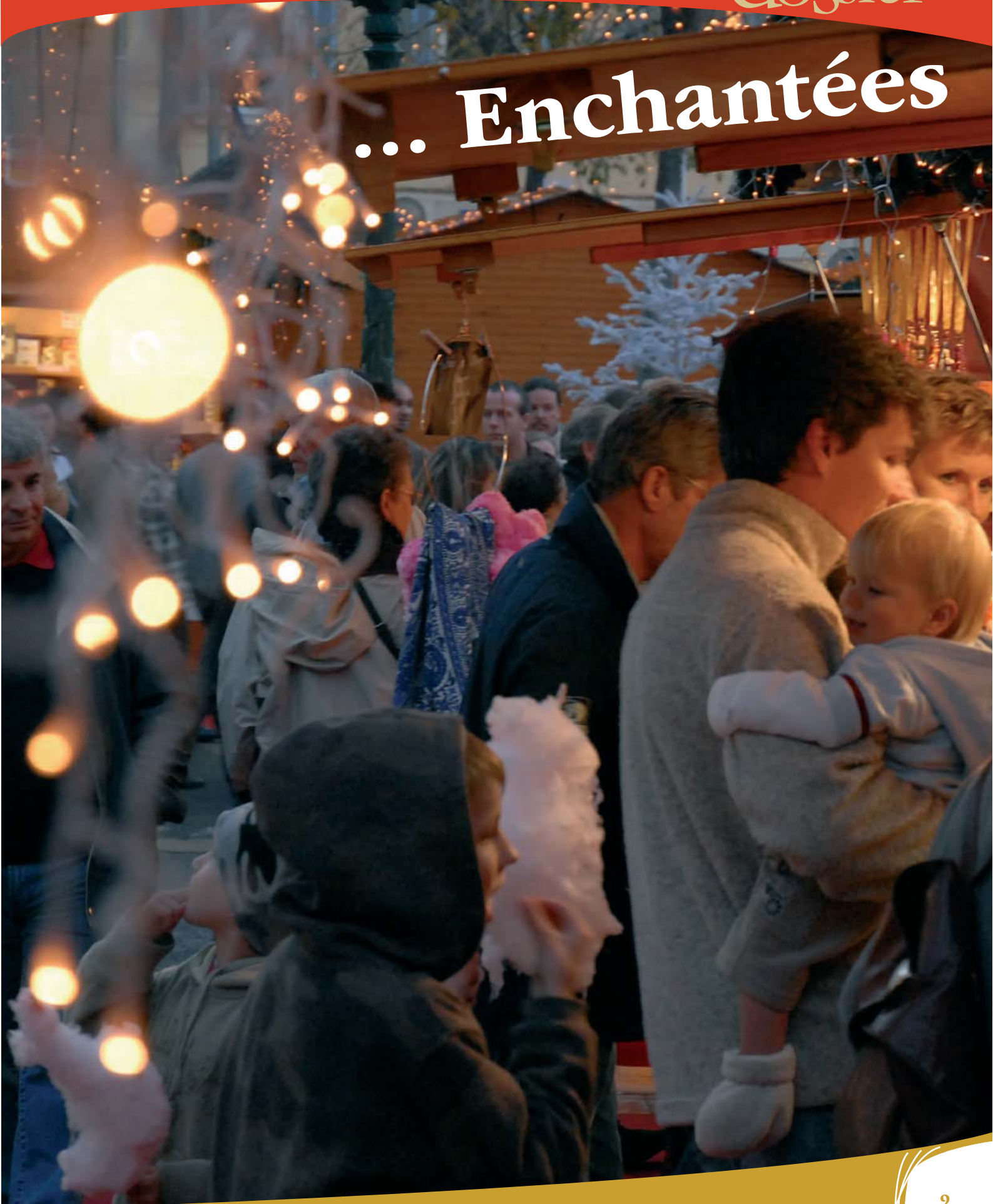


**Renseignements et inscriptions : à partir du samedi 12 décembre, fin des inscriptions le 25 janvier 2010
Maison de la Jeunesse / B.I.J. (face au lycée) - 18, allée Toulouse Lautrec - 04 94 21 60 64**

LES HIVERNALES

dossier

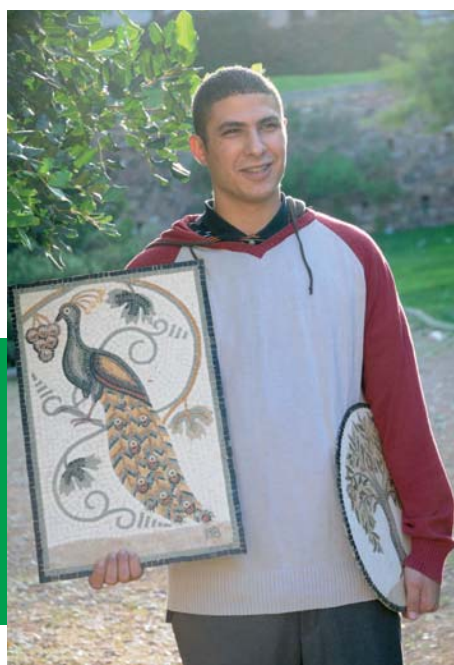
... Enchantées



dossier LES

Mon beau chalet

Cent chalets aux couleurs de Noël nichés en plein cœur de la ville, transforment La Garde en un paysage de montagne scintillant. Entre décorations de Noël, idées cadeaux et saveurs d'antan, vous trouverez à coup sûr votre bonheur !



François Benayoun, exposant de produits d'Amérique du Sud

"Noël en Provence est bien représenté parmi les chalets et je voulais proposer des objets différents.

C'est pourquoi, je présente le savoir-faire de pays comme l'Argentine, le Chili et le Mexique à travers des parures de bijoux, des écharpes, des ceintures, du vin et des objets en terre cuite."



Hichem Nasr, exposant de mosaïque artisanale

"Je viens d'ouvrir ma société d'import/export entre la Tunisie et la France. Cet été, j'ai sillonné les marchés nocturnes pour proposer ces créations et les exposants m'ont conseillé de participer aux Hivernales. Quelques mois plus tard, me voici à La Garde pour faire découvrir aux visiteurs des pièces originales et uniques de mosaïque faites dans la tradition romaine.

Tableaux, objets de décoration sur le thème de la méditerranée, des signes du zodiaque ou encore des natures mortes ornent le chalet que je tiens jusqu'au 31 décembre."

Retrouvez chaque semaine dans La Garde Hebdo le programme détaillé des animations.

L'antre du Père Noël

Le Père Noël a élu domicile à La Garde le 16 décembre. Venez en famille le rencontrer.

Parmi les 100 chalets, il y en a un très spécial : l'antre du Père Noël... Avant sa distribution de cadeaux, le petit papa Noël accueille les enfants pour leur faire recevoir leur lettre, faire des photos... La fontaine de la Rue Raspail.

Le Père Noël fait son show

Mercredi 16 décembre, le Père Noël paradera dans les allées sur des roulettes, ses lutins seront sur des échassiers : un spectacle à ne rater sous aucun prétexte. De 10h à 12h et de 14h30 à 19h.

Venez lui dire au revoir, jeudi 24 décembre à 16h. Il est temps pour le Père Noël de partir sur son traîneau pour un tour du monde magique afin que tous les enfants se réveillent le 25 décembre avec des cadeaux au pied du

HIVERNALES



Père Noël

La Garde jusqu'au 24

Le plus prisé des bambins, c'est celui du Père Noël. Le Père Noël apporte les cadeaux dans la nuit du 24 décembre. Les enfants attendent pour leur offrir des bonbons, des chocolats et des jouets. Son chalet se trouve derrière la

Les Hivernales enchantées et ses 100 chalets sont ouverts jusqu'au 31 décembre de 10h à 19h tous les jours et le vendredi et samedi jusqu'à 19h30. Fermé le lundi matin et le 25 décembre.

ENTREE LIBRE

Renseignements : Maison du Tourisme, Place de la République : 04 94 08 99 78
www.ville-lagarde.fr

Le Chalet des enfants

Le Chalet du Père Noël se transforme dès le 26 décembre en Chalet des enfants et propose des ateliers créatifs gratuits.



Demandez le programme !

Samedi 26 décembre : confection de cotillons, masques et photo-phores

Dimanche 27 décembre : confection de cartes de vœux

Mardi 29 décembre : initiation à la peinture et aux dessins calligraphiques

Mercredi 30 décembre : initiation à la sculpture

Tous les ateliers se déroulent de 10h à 12h et de 14h30 à 17h30, rue Vincent Raspail.



du sapin.

LES HIVERNALES

Jean-Louis Masson
et le conseil municipal
présentent



Les Gardéens
vous accueillent
aux Hivernales dès le
vendredi 27 novembre 2009
18h30 place de la République
jusqu'au 9 janvier 2010

Enchantées...

- ★ **Les chalets de Noël**, nichés au centre-ville de La Garde, vous proposent idées cadeaux, produits locaux, artisanat, gastronomie... Restauration sur place ou à emporter. Du 27 novembre au 31 décembre, entrées libres, parkings gratuits, 10h/19h tous les jours (fermé lundis et mardis 25 décembre), vendredis et samedis fermeture à 19h30.
- ★ **La patinoire** en plein air de 200 m², 2€ de location de patins, gratuit pour ceux déjà équipés.
- ★ **La crèche provençale** animée, musée de la Ville, 1 rue Ledru Rollin, fermée le 25 décembre.
- ★ **Le manège** pour enfants, place de la République.
- ★ **Le chalet du Père Noël**, rue Vincent Rieu.
- ★ A la rencontre de **Saint Nicolas**, distribution de friandises, dimanche 6 déc.
- ★ Le traditionnel **repas des seniors**, mercredi 23 décembre, Service 3^e âge 04 94 08 98 83.
- ★ **Le célèbre départ du Père Noël**, jeu de piste.
- ★ Le **Chalet des Enfants** et sa farandole dès le samedi 26 décembre, rue Vincent Rieu.
- ★ Kermesse délirante, parades et animations pour tous (animateurs agréés pour les spectacles de marionnettes, du cirque de rue et surprises).

LA GARDE



ER N A L E S

...culturelles

★ Concert "Marc Antoine Charpentier" par l'Ensemble universitaire de Toulon et du Var, 4 déc. 21h Eglise de la Nativité 14€.

★ Concert "Mozart" par l'Ensemble vocal Gardéa Cantat, 6 déc. 15h30 Eglise de la Nativité.

★ Soirée poétique, 12 déc. 20h30 salle Mussou.

★ Jeane Manson "Sur la route du Gospel", 18 déc. (complet), date supp. 17 déc. 21h Eglise de la Nativité 25€.

★ Concert des Harmonies d'Orphée, 9 janv. 15h salle Gérard Philipe.

di 24 décembre à 16h.

ndole d'ateliers ludiques, spail... suite au repos bien mérité du Père Noël ! musicales ensoleillées, balades en poneys (les personnes à mobilité réduite), nostalgie avec es, surprises clownesques gourmandes, arts canines en paillettes !

et solidaires...

Le Téléthon du 3 au 12 décembre et ses animations qui ont du cœur...

- ★ Tournoi de bridge 3 déc. 10h salle Gérard Philipe.
- ★ Vente d'ouvrages de Lis Escapadou, 3 et 4 déc. 14h/17h30 Maison des Associations.
- ★ Taï Dance Jabaki parenthèse humoristique 4 déc. 19h salle Gérard Philipe.
- ★ Rassemblement Tuning 4 déc. 19h parking Guy Môquet II.
- ★ Ma femme s'appelle Maurice 4 déc. 20h30 P'tit Hang'Art.
- ★ Regarde La Garde d'en haut 5 déc. 14h30 parvis de l'église.
- ★ Soirée cabaret 5 déc. 19h30 salle Gérard Philipe.
- ★ Gala des Arlequines 6 déc. 15h gymnase de la Planquette.
- ★ Loto du Téléthon 12 déc. 15h salle Gérard Philipe.

Programme complet dans les points d'accueil municipaux et sur www.ville-lagarde.fr.
Maison du Tourisme 04 94 08 99 78 - Service Culturel 04 94 08 99 34 (pour les concerts).

Bon

Nouveau !*



**Petit lexique du Noël Provençal...
Partez à la découverte de
ce Noël d'antan issu des
traditions orales de nos ancêtres.
Prêts à remonter dans le temps ?**

Le gros souper est servi le soir de Noël, avant de se rendre à la messe de minuit. Rien n'est laissé au hasard, il y a une symbolique derrière chaque plat et les chiffres sont importants.

La table est couverte de 3 nappes blanches - 3 pour la Trinité - avec 3 chandeliers blancs allumés et 3 soucoupes de blé germé de la Ste Barbe. Surtout pas de gui réputé porte-malheur...!

Le gros souper est paradoxalement composé de 7 plats maigres en souvenir des 7 douleurs de Marie, il est servi avec 13 petits pains suivi des 13 desserts représentant la Cène avec les 12 apôtres et Jésus.

Les plats maigres servis diffèrent d'un coin de Provence à l'autre, on retrouve souvent la carde et le céleri, le chou-fleur, les épinards et la morue, l'omelette, les escargots, la soupe à l'ail... mais jamais de viande uniquement des poissons, des coquillages, des gratins, des légumes, des soupes, de l'anchoïade. La seule abondance est celle des treize desserts.

H I V E R N A L E S

Les treize desserts sont dégustés au retour de la messe, ils resteront sur la table pendant les 3 jours suivant, jusqu'au 27 décembre :

- les 4 mendiants : figes sèches (Franciscains), amandes (Carmélite), raisins secs (Dominicains) et noix (Augustins),
- les dattes : symbole du Christ venu de l'Orient,
- les nougats (le noir et le blanc) pour le pénitent blanc et le pénitent noir selon certains, pour d'autres le nougat blanc, doux et onctueux représente la pureté et le bien, le nougat noir plus dur et cassant évoque l'impur et les forces du mal...
- la fougasse à l'huile d'olive (la pompe) : galette ronde aplatie à l'huile d'olive,
- la pâte de coing ou fruits confits,
- les oreillettes,
- les fruits frais : mandarines, oranges, poires, raisins et melons d'hiver conservés pour cette occasion.



Du côté des gourmands...

Le plus beau des cadeaux étant celui confectionné de ses propres mains, voici la recette de la traditionnelle Pompe à l'huile.

Préparation : 10 minutes

Repos de la pâte : plus de 2 heures

Cuisson : 45-60 minutes

La pompe à huile suit le même principe que la fougasse : sorte de galette ronde et aplatie à base de farine fine, d'huile d'olive de bonne qualité, de sucre et d'eau de fleur d'oranger. Certains boulangers remplacent le sucre blanc par du sucre brun.

Ingrédients :

500 g de farine

1 sachet de levure

225 g de pâte à pain

400 g de sucre

75 ml d'eau de fleur d'oranger

75 ml d'huile

Mélanger 100 g de farine avec la levure délayée dans l'eau tiède.

Laisser reposer dans un endroit chaud.

Pétrir ensuite cette première préparation avec le reste de la farine, l'huile et l'eau de fleur d'oranger.

Laisser reposer la pâte pendant 2 heures au moins à 20°C.

Lorsque la pâte est bien levée, la mettre sur une plaque à pâtisserie légèrement huilée, en l'aplatissant pour former un disque un peu épais.

Pratiquer 3 ou 4 fentes dans l'épaisseur de la pâte.

Faire cuire au four chaud (thermostat 7) pendant 45 à 60 minutes.

La pompe doit être bien levée et dorée.



Musiques a

En ce mois de fêtes de fin d'année, la musique, ou plutôt les mus

Œuvres pour chœur, solistes et orchestre

L'Ensemble Vocal Universitaire de Toulon et du Var et l'Ensemble Instrumental de Toulon et du Var vous proposera, le 4 décembre, la "Messe de Minuit pour Noël de Marc-Antoine Charpentier".



Si la renommée de Charpentier n'était pas de son vivant à la hauteur de son talent (entre autres à cause de la domination de Lully), il est aujourd'hui reconnu comme un des plus grands compositeurs français.

Il est en tout cas un des plus originaux, entre autres par sa fusion des styles français et italien, et par la grande variété de ses œuvres. Sa "Messe de minuit à 4 voix, flûtes et violons pour Noël" fait désormais partie du grand répertoire. La musique liée à la Nativité occupe une place importante dans l'œuvre de Charpentier. Il est probablement le seul compositeur français de son temps à offrir la plus grande variété d'œuvres pour le temps de Noël : noëls instrumentaux, pastorales en français, messe et histoires sacrées en latin. La Messe de minuit, sans doute composée en 1694, alors que Charpentier était maître de musique à l'église Saint-Louis des Jésuites, tire son originalité de sa conception même. Le compositeur opte en effet pour une pratique du passé : celle de la messe parodie, qui consiste à adapter une œuvre musicale existante aux textes de l'ordinaire de la messe catholique. Il construit ainsi sa messe sur divers airs populaires de Noël, dont il conserve toute la fraîcheur et la simplicité musicale. Voilà donc un mariage parfait entre le sacré et le profane, tout à fait approprié en ce temps de réjouissances.

Vendredi 4 décembre, Eglise de la Nativité dès 21h. Tarifs 14€ (ayants droits 10€)

Réservations Service Culturel : 04 94 08 99 34 - Maison du Tourisme : 04 94 08 99 78

6^e Matinée de Musique Viennoise pour le Nouvel An 2010

Le 9 janvier prochain l'Orchestre de chambre Les Harmonies d'Orphée, sous la direction de Maximilian Fröschl, donneront un concert pour fêter la nouvelle année. Avis aux mélomanes.

Le programme Bach, Strauss ou encore Telemann et Bosc pour un après-midi d'extase musicale. A découvrir, notamment, une pépite du répertoire de Johann Sébastian Bach : un concerto pour violon et hautbois en un mineur. Composé en 1730, l'original de ce concerto a disparu, il existe seulement la version pour deux clavecins et orchestre, redécouvert et publié en 1842 et reconstruite en version originale à la fin du XX^e siècle par deux musicologues allemands.

6^e Matinée de Musique Viennoise, le 9 janvier à partir de 15h en salle Gérard Philipe.

Prix des places 13€, tarif unique - Réservations Service Culturel : 04 94 08 99 34

Maison du Tourisme : 04 94 08 99 78

**A ne pas manquer
Le 6 décembre
15h30 en l'église
de la Nativité
l'ensemble
Gardée Ca
interprète
œuvres de
Renseignem
et réserva
au 06 12**

du Chœur...

musiques s'élèvent pour le plus grand plaisir de nos oreilles... Bellissimo !

Une américaine à La Garde

En quelques jours, le spectacle "Sur la route du Gospel" de Jeane Manson du 18 décembre affichait complet.

Face à ce succès, un second concert a été programmé, jeudi 17 décembre à 21h.

Tout le monde connaît Jeane Manson, cette chanteuse américaine amoureuse de la France qui a fait les beaux jours des années 80, on se souvient de ses plus grands succès : "avant de nous dire adieu", "vis ta vie", "comme un bateau ivre" ou encore "une femme". Jeane est une artiste complète, elle ne s'est jamais arrêté de chanter, d'écrire, de peindre, toujours portée par des projets artistiques passionnants. Avec plus de 500 chansons, 25 albums et 5000 concerts, Jeane Manson continue de nous surprendre. Aujourd'hui, elle est en tournée dans toute la France avec un spectacle gospel digne des shows américains. Sur scène, c'est entourée de choristes que Jeane apparaît, plus rayonnante que jamais pour 2 heures de communion et de partage avec le public.



Le gospel dans le coeur

C'est une rencontre extraordinaire entre une artiste à la voix aux 3 octaves, Jeane Manson, et un chef d'orchestre, Jean-Paul Goury, passionné dans l'âme de musiques américaines Jazz et Gospel. C'est un rêve commun : faire connaître et partager ce qu'est l'histoire du Gospel, sa naissance dans les plantations de coton, son évolution au cours du XX^e s, et ce que représente encore aujourd'hui ce genre musical. Né, à l'origine des prières, des cris d'espoir et de liberté, "l'Urban Gospel" véhicule toujours et encore les mêmes espérances : la Liberté, l'Amour, la Communion de tous les peuples et de toutes les religions pour un monde meilleur, des valeurs chères à cette femme spirituelle et naturelle. La magie des chants de Noël sublimerait l'Eglise de la Nativité. Une rencontre entre une voix et une acoustique exceptionnelle... *"Pour moi, les édifices religieux renferment l'histoire de l'humanité"*.

Rencontrez Jeane Manson

A l'issue du concert, Jeane Manson et le Broadway's Gospel group se prêteront à une séance de dédicaces.

**Jeane Manson
et le Broadway's
Gospel group
Vendredi 18
décembre
COMPLET
date
supplémentaire
jeudi 17 décembre
à 21h
Eglise de la
Nativité
Billetterie Service
Culturel :
04 94 08 99 34
Maison du
Tourisme :
04 94 08 99 78
Tarif unique : 25€**

anquer :
bre à
Eglise
vité,
vocal
tant
ra des
e Mozart.
ements
tions
24 25 00.

Hommage à Jean



Le 12 décembre prochain, la Commission extra-municipale culture et animations vous propose de célébrer le centième anniversaire de la réception de Jean Aicard à l'Académie française. La salle Mussou vous accueillera en compagnie de nombreuses associations gardéennes : la Cie de théâtre IL, les Gardéens de vieille souche, Morescarole, l'Harmonie Mussou, l'Acamp, la Chorale de l'ARANOM, Les Amis de Jean Aicard et le Conseil Municipal des Jeunes.

Jean Aicard est né le 4 février 1848 à Toulon. Jeune orphelin de père à l'âge de cinq ans, le petit Jean fut pris en charge par ses grands-parents, à qui il resta toujours profondément attaché et qui lui communiquèrent le goût des choses simples, une passion pour les lettres et l'amour de la Provence. Rêveur, le travail scolaire l'ennuyait. Au lycée de Mâcon, il fut pris en charge par Lamartine, un ami de son père. Malgré l'amitié et l'influence littéraire du grand romantique, Jean Aicard s'ennuyait, coupé de sa Provence natale. Sa famille, comprenant que l'éloignement était très lourd, l'inscrivit au lycée impérial de Nîmes. Elève brillant, ses premiers vers furent remarquables. Il eut l'audace d'écrire à Victor Hugo qui, de son exil à Guernesey, répondit au jeune poète le 4 mai 1865. Il s'ensuivit une longue correspondance entre les deux hommes.

Les années gardéennes

En 1865, année du baccalauréat, Jean Aicard retrouva sa demi-sœur, Jacqueline André, propriétaire des Lauriers Roses à La Garde. Elle accueillit son jeune frère et fut non seulement sa grande sœur, mais aussi sa mère, sa confidente, son amie. C'est à Jacqueline que Jean dédia son premier ouvrage, publié en 1867, *Les Jeunes Croyances*. Il se fait déjà remarquer par ses premiers recueils poétiques. L'Ode qu'il dédia à Lamartine fut couronnée par l'Académie française. Après ses études de droit à Aix-en-Provence, qu'il délaissa pour une carrière journalistique, il gagna Paris où il rencontra Hugo, Coppée, Théodore de Banville, Daudet... et où il fréquenta aussi les "vilains bons-hommes" : Rimbaud, Verlaine, etc. En 1869, à seulement 21 ans, il fut élu membre de l'Académie du Var. Jean Aicard partagea alors son temps entre Paris et La Garde, où il reçut Pierre Loti, Jules Michelet, Émile Ollivier, Mistral et bien d'autres encore. Les distinctions honorent son œuvre. Bien qu'on lui ait reproché de



Jean Aicard, le Gardéen



2 Chez Jean Jean Aicard, (à la Garde, Var) - Conversation dans le Parc.

hommage avec sincérité à ceux qui, réunis autour de son ami Mistral, ont maintenu la *lengo nosto*.

En 1889, son "Père Lebonnard" fut joué par la Comédie-Française. Il écrivit son premier roman, *Le Roi de Camargue*, en 1890 et, en 1894, fut élu président de la Société des Gens de Lettres. En 1908, "Maurin des Maures" est édité.

Jean Aicard fait connaître et immortalise les qualités et les défauts du vrai provençal en narrant les exploits d'un chasseur haut en couleurs !

ne pas écrire en provençal, ses vers sont empreints de son terroir. Il dit penser en provençal mais écrire en français pour être compris par l'ensemble des Français. Dans ses "Poèmes de Provence", il rendit



Le musée Jean Aicard et Paulin Bertrand
705 avenue du 8 mai 1945
04 94 14 33 78 - Entrée gratuite

Fauteuil n°10

Le 1^{er} avril 1909, il fut élu à l'Académie française, au fauteuil précédemment occupé par François Coppée. Il y fut reçu solennellement le 23 décembre par Pierre Loti, qui vit en François Coppée et Jean Aicard "les deux poètes contemporains les plus populaires de notre pays" et déclara au nouvel académicien :

"La Provence, vous nous l'avez donnée toute entière ; celle des plus vieux temps avec ses candides légendes, celle du Moyen Âge, avec ses nobles histoires de chevaliers et quant à celle d'aujourd'hui qui, hélas, est prête à s'engloutir sous le flot montant de la banalité, vous l'avez éternisée dans vos romans qui gardent toute la senteur de l'aromatique terroir."

Jean Aicard termina ainsi œuvre et vie en triomphe le 13 mai 1921, à Paris. Il fut enterré huit jours plus tard, au cimetière de Toulon.

Le 12 décembre, salle Mussou, à 20h30 : spectacle organisé par la commission extra-municipale de la Culture pour commémorer le centenaire de l'élection de Jean Aicard à l'Académie française. Entrée libre.



Semaine du Jeu



Journée des Droits de l'Enfant





Salon Environnement et partage



LES ÉLUS DE L'OPPOSITION MUNICIPALE "ÉNERGIES ET COMPÉTENCES"

Groupe Energies et Compétences

La Garde, la ville où il fait bon vivre ... pour certains ... acte II

En octobre nous avons commencé un voyage au cœur de La Garde.

Après Romain Rolland, nous avons pris la direction de la Planquette et à pied pour profiter des agréables massifs ... D'un coup notre promenade devient très désagréable. Le piétonnier est sale et complètement négligé. Nous n'y croisons personne ; normal il y a plus de détritus que de verdure.

On continue pour arriver aux résidences du Faron. Les entrées sont maculées, les extérieurs ne sont plus entretenus. Vu leur état cela doit bien faire une éternité qu'ils n'ont pas été nettoyés. Les espaces verts, enfin les malheureux massifs restants, n'ont pas de système d'arrosage, ils guettent avec impatience les nuages.

Allons voir plus haut si l'herbe est plus verte. Notre balade nous mène aux logements étudiants. Nous croisons une voiture brûlée. Elle doit être là depuis longtemps vu son état de rouille avancé. Là aussi, même usure, même marque d'abandon, mêmes dégradations. Logique dirons nous, ce quartier n'a pas vu de service d'entretien depuis la nuit des temps.

Continuons. A l'époque du développement durable et de la promotion des modes doux de déplacement, on peut profiter de la passerelle et rejoindre Grand Var Est à pied.

Nous regrettons aussi vite notre choix, la bonne vieille voiture nous aurait évité de longer un pluvial pollué. Nous avons plus l'impression de traverser un égout rempli d'immondices. C'est déplaisant et surtout dangereux. Pourtant, nous sommes toujours sur le territoire de notre belle ville gardéenne ?

Pourtant nous payons, les Gardéens payent des charges, souvent lourdes. Mais alors où passe cet argent ?

Il fait bon vivre à La Garde, à suivre ...

Joël CANAPA vice-président du Conseil régional
Frédéric FETIS – Sophie REYNAUD – Patrick GRUAU –
Monique THOMAS – Bernard GULLO – Hélène MONNIE
Manuel FALASCHI

LE GROUPE DES ÉLUS DE LA MAJORITÉ MUNICIPALE

L'opposition et son chat noir

Il est manifeste que notre opposition est marabou-tée, envoûtée par le mauvais œil. En effet, à chaque fois qu'elle sort un peu dans La Garde, c'est à dire tous les 3 ans à l'approche des élections, elle tombe sur un spectacle d'apocalypse. C'est un peu comme si en réalité toutes les Gardéennes et tous les Gardéens vivaient quotidiennement dans les rues de Bombay ou dans une favela de Rio de Janeiro sans s'en apercevoir. Nous ne savons donc pas par quel sortilège étrange ils ont été frappés mais il est manifestement puissant et planant !

L'ensemble des labels indépendants qui ont récompensé la ville pour sa qualité de vie prennent évidemment tous en compte comme critère majeur l'entretien de la commune. Force est de constater que tous nous renouvellent leur confiance année après année. Ils sont décernés par des organismes apolitiques extérieurs à la commune.

Mais toute cette esbroufe de communication est sans doute faite pour éviter un débat sur de vraies valeurs au moment où le leader de l'opposition vient, une fois de plus, de trahir son camp. Il annonce en effet, qu'il ne défendra pas les couleurs du Parti Communiste aux élections régionales au sein du front de gauche. C'est pourtant le Parti Communiste qui lui a offert toute ses opportunités politiques et ses mandats. Son argumentaire mesquin masque mal son intention de préserver à tout prix sa place de vice-Président de la Région qu'il ne retrouverait peut-être pas s'il défendait sa famille politique. Il avait déjà participé à la trahison de Maurice Delplace en passant à l'époque d'obscur conseiller municipal à 1^{er} adjoint, bras droit d'Yvon Robert.

Enfermée dans son raisonnement stratégique politicien, l'opposition en oublie même les fêtes de fin d'année... Aveuglante et obsédante ambition personnelle...

***Nous vous souhaitons un très Joyeux Noël.
Un Noël enchanté, solidaire et culturel à l'image
du nouvel événement que nous avons inventé
avec vous : Les Hivernales de La Garde !
Soyons fiers de nos valeurs gardéennes et
passons un Noël magique avec le souci de
ceux qui ont besoin de notre chaleur humaine.***

NOUVÉ SÈNSO NÈU

Quant d'enfant de Basso-Prouvènço, an pas pantaia un jour de vèire un Nouvé blanc. Ailas, aquéu pantai, d'autant luen que mi ramènti, s'es jamai vist.

Pamens, quant de còup es esta espera pèr de mouloun de pichoun que badavon e que badon encaro davans de carto poustalo mounte si li vist de païsage enneva d'un blanc meravilhous. D'oustau que sei téulisso cuberto d'uno nèu espesso, laisson escapa dei chaminèio un fum inchaïent que s'esvali dins un cèu d'un blu esblèugis-sènt. E alentour, de fourèst emé de sap que sei branco, d'un verd negrinèu, soun adournado d'un blanc blèuge.

Mai tout acò si vis pas en Prouvènço de la mar, mounte la nèu es quaucarèn de tras que rare, que toumbo (quand n'en toumbo de còup que l'a), sèmpre après Nouvé. Avèn-ti de si n'en plagne ? Nàni, perqué nouàstei Nouvé, se si debanon sèns ges de nèu, an un chale coumo si n'en trobo ges en lue. L'ivèr en basso-Prouvènço arrivo d'acaton sèns brut, sèns gelado espetaclouso. Tout bèu just d'ùnei matin atrouban sus la tepo dei prat vo dei jardin, un pau de plouvino, que lou proumié rai de soulèu fa foundre e s'esvali. De mai, leis aubre prenon soun tèms pèr perdre sei fueio que gardon encaro sei coulour autounalo, e que fan tant bello lei fourèst dóu rèire-païs. De fourèst mounte fa tant bouan si proumena en bousco dei darnié pignèn, en trepè-jant lei fueio mouarto que nous fan auvi coumo uno musico cracinènto à chasco pas. E nouàstei belèn, que dins tóutei leis oustau si fan tre la vengudo de desèmbre. De segur au nouastre si li vis ges de nèu. A peno anan enflouri la moufo verdo d'un pèssu de farino, pèr moustra que l'ivèr es quand mume vengu pèr festeja l'espèr d'uno vido meïouro.

Alor vous va demàndi ! Avèn vertadieramen besoun que toumbèsse de nèu pèr faire que Nouvé sieche uno bello fèsto ?

Nàni, avènubre tout besoun que la sagesso vengue eis ome pèr que la pas si fague dins lou mounde. E acò serié de tout segur lou grand miracle de Nouvé !

Vous souvèti en tóutei de bouànei fèsto, e vous diéu à l'an que vèn, e se noun sian pas mai que noun fuguen pas mens.

Jaume Couloubrié

NOËL SANS NEIGE

Combien d'enfants de Basse-Provence, ont rêvé un jour de voir un Noël blanc. Hélas, ce rêve, d'aussi loin que je me rappelle, ne s'est jamais vu.

Pourtant, combien de fois il a été espéré par de nombreux petits qui admiraient et qui admirent encore des cartes postales sur lesquelles l'on voit des paysages enneigés d'un blanc merveilleux. Des maisons dont les toitures couvertes d'une neige épaisse, laissent échapper par les cheminées une fumée nonchalante qui s'évanouit dans un ciel d'un bleu éblouissant. Et alentour des forêts, avec des sapins dont les branches, d'un vert sombre, sont décorées d'un blanc immaculé.

Mais tout cela ne se voit pas en Provence maritime, où la neige est quelque chose de très rare, qui tombe (quand il en tombe quelquefois), toujours après Noël.

Faut-il nous en plaindre ? Non, parce que nos Noël, s'ils se déroulent sans neige, ont un charme comme il ne s'en trouve nulle part ailleurs. L'hiver en Basse-Provence arrive à pas de loup, sans bruit, sans gelée spectaculaire. Tout juste certains matins, trouvons-nous sur la pelouse des prés ou des jardins, un peu de gelée blanche, que le premier rayon de soleil fait fondre et s'évaporer. De plus, les arbres prennent leur temps pour perdre leurs feuilles qui gardent encore leurs couleurs automnales, qui font si belles les forêts de l'arrière pays. Des forêts où il fait si bon se promener à la recherche des derniers lactaires, en foulant les feuilles mortes qui nous font entendre comme une musique craquante à chaque pas.

Et nos crèches, qui se font dans toutes les maisons dès la venue de décembre. Bien sûr chez nous, on n'y voit pas de neige. Tout juste allons-nous fleurir la mousse verte d'une pincée de farine, pour montrer que l'hiver est quand même venu pour fêter l'espoir d'une vie meilleure.

Alors je vous le demande ! Avons-nous vraiment besoin qu'il tombe de la neige pour que Noël soit une belle fête ?

Non, nous avons surtout besoin que la sagesse vienne aux hommes, pour que la paix se fasse dans le monde. Et ça, se serait certainement le grand miracle de Noël !

Je vous souhaite à tous et toutes de bonnes fêtes, et je vous dis à l'an qui vient, et si nous ne sommes pas plus que nous ne soyons pas moins.

Jaume Couloubrié

Ils s'aiment

Nous avons le plaisir de vous annoncer le mariage de :

Karine Stainer & Marc Jamet le 17/10
Laëtitia Gurtner & Jean-Jacques Colas le 28/10
Hayat Saihi & Mouhcine Arroubi le 07/11
Cindy Ramos & Julien Dassé le 07/11
Christelle Sassi & Francky Plateau le 07/11
Olivia Chevalot & Jérôme Vacher le 07/11

Bonjour les bébés

Nous avons le plaisir de vous annoncer la naissance de :

Raphaël Thomas le 07/10 - Margaux Vignals le 07/10
Sevan Tedesco le 7/08 - Justin D'Agro le 10/10 - Chanel Bouricha le 11/10
Quentin Acquaviva le 11/10 - Lola Gregoire le 12/10
Lucas Gibelin le 18/10 - Pauline Odasso le 20/10 - Amaury Thomas le 21/10
Loane Toni le 21/10 - Wassim Jabrane le 26/10
Eugénie Daclin le 28/10 - Clara Delalande le 02/11 - Léo Debono le 02/11 - Léa Fenouillet le 03/11



Un livre dans le berceau

La Médiathèque est heureuse d'offrir aux nouveau-nés gardéens leur 1^{er} livre (présentez-vous munis du livret de famille).

Ils nous ont quittés

Nous présentons nos condoléances aux familles et amis de :

Jacqueline Pinjon née Gagneul le 05/10 - Jacques Arnault de la Ménardière le 07/10 - Simonne Bretonnet le 12/10 - Marcel Cartier le 12/10 - Gérard Kappès le 12/10 - Carmen Leon née Larios le 12/10 - Henriette Teggi née Petit le 13/10 - Gina Deluca le 13/10 - Nadine Bernot née Smith le 14/10 - Séverine Ollivier née Zecchini le 16/10 - Louis Del Monte le 17/10 - Raymonde Chabaud née Ciuti le 20/10 - Lina Bonacci née Rossetto le 20/10 - Henri Groppi le 21/10 - Jeannine Beyssat le 23/10 - Odile Beda née Blandin le 23/10 - Jacqueline Coéne le 23/10 - Marie Jouve née Ghio le 24/10 - Jeanne Gresset née Tachon le 24/10 - Philippe Mischlich le 26/10 - Eric Le Moign le 26/10 - Pierre Le Tutour le 27/10 - Eugénie Pinelli née Nicol le 27/10 - Marcelle Schaller née Lajeune le 27/10 - Antonio Malacrino le 02/11 - Graziano Catapano le 03/11 - Jean-Baptiste Garcia le 05/11 - Thérèse Montéard le 05/11 - Ginette Malgorn née Pigeault le 06/11 - Pierre Cannizzaro le 07/11 - Marie Cadet née Hoareau le 08/11 - Gabrielle Lorente née Yaric le 12/11

Jean-Louis Masson
et le conseil municipal
présentent

LES HIVERNALES

du 27 novembre
au 9 janvier 2009
2010

Chalets, animations,
Noël solidaire, concerts...

04 94 08 99 78
www.ville-lagarde.fr

LA GARDE

Entrée et parkings
gratuits